Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team/Mannschaft/Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Bienne Skater 90	JNR
CLUB 2	La Baroche	JNR

Lieu/ Ort Location/Luogo	Sahligut	Date / Datum Date / Data	24.04.2016
Start/Beginn Début/Inizio	14:00	End/Ende Fin/Fine	16:13
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	JNA10		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal/Coupe/Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators/Zuschauer Spectateurs/Spettatori	67

	No Card/Liz No Lic./Tess	Surname / Name Nom / Cognome	Vorename/Vorname Prénom / Nome	Signature/Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	201735	PETER Marcel		
Official scorer Marqueur	97337	BODER Gaylord		
Referee 1 Arbitre 1	9020	SALZER Stefan		
Referee 2 Arbitre 2	203183	GULDIMANN Cyrill		
Tech. Director Directeur tech.				

RESULT

PERIOD SCORE/ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE/INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time/Drittel Tiers/Tempo	2	3
2 Time/Drittel Tiers/Tempo	1	2
3 Time/Drittel Tiers/Tempo	9	3
Overtime/Verl. Prol./Sup.	0	0
Penalty/ Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	12	8

Winner/Gewinner/Vainqueur/Vincitore
Bienne Skater 90

CAPTAIN 1 Signature/Unterschrift/Firma

CAPTAIN 2 Signature/Unterschrift/Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Bienne Skater 90

Nr. No.		Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome	Card/Pass Lic/Tess No.
96	©	ESTEVEZ Eric		207302
9	A	LORIOL Dan		213336
88	G	HAMEL Quentin	x	209246
30	G	BEGLIERI Alessio	x x	210262
29		ZURBUCHEN Severin		215188
64		EGGLI Robin		213355
78		MEISTER David		212426
22		PAULI Luca		208345
89		HUBLEUR Sacha		209244
16		PINTO Hugo		212465
77		REBETEZ Gaëtan		210386
15		HIRT Yaël		208342
12		SCHAFFTER Numa		207266
17		OPPLIGER Alan		212433
28		BEGLIERI Theo		209245
92		HAAS Corentin		207274

COACH	Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome	Signature	
	CATTIN Yves			201556

Goals/Torschützen/Buts/Reti

Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T
00:13	22	12	1				
12:20	29	17	2				
33:50	22	29	3				
44:34	64	22	4				
45:26	96		5				
50:40	64	22	6				
50:49	64	96	7				
52:02	12		8				
52:45	29		9				
53:29	92	29	10				
57:12	96		11				
59:11	96	29	12				
				TOTAL			12
TIME OUT					x	x	

Penalties/Strafen/Punitions

Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code
04:19	9	2	06:10	G1
17:11	17	2	19:11	G1
27:54	28	2	29:54	A
31:37	9	2	33:37	J1
41:34	64	2	43:34	H
54:58	17	2	56:17	E
TOTAL			12	min

2 La Baroche

Nr. No.		Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome	Card/Pass Lic/Tess No.
88	©	VERMEILLE Ryan		208170
4	A	VARIN Thibault		209345
1	G	CHARMILLOT Donat	x x x	212492
	G			
21		ADATTE Matthias		211155
8		COPPIN Philippe		212386
23		FROIDEVAUX Jimmy		210152
6		Gigon Younes		RLA1
18		LANZ Olivier		209259
30		LIEVRE Baptiste		208017
28		LOUIS Alexis		211303
29		MAHON Dimitri		211150
11		MÜLLER Bastien		208130

COACH	Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome	Signature	
	Fallet Steve			RLA2

Goals/Torschützen/Buts/Reti

Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T
06:10	28	30	1				
12:36	8	29	2				
15:10	28	88	3				
22:32	6	11	4				
29:33	6	88	5				
56:17	28	29	6				
57:00	30	8	7				
58:24	88		8				
				TOTAL			8
TIME OUT					x	x	

Penalties/Strafen/Punitions

Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code
07:50	11	2	09:50	L
27:54	21	2	29:54	B1
33:41	88	2	33:50	C1
46:09	4	2	48:09	G1
49:37	21	2	50:40	B1
TOTAL			10	min